

**Chambre des Représentants
de Belgique**

SESSION ORDINAIRE 1993-1994 (*)

27 MAI 1994

**FEUILLETON DE
PÉTITIONS**

**Belgische Kamer
van Volksvertegenwoordigers**

GEWONE ZITTING 1993-1994 (*)

27 MEI 1994

**LIJST VAN
VERZOEKSCHRIFTEN**

DECISIONS	Numéros du répertoire des pétitions — Nummers van het register voor de verzoekschriften	BESLISSINGEN
1. — Par pétition datée de Bruxelles, le 12 novembre 1993, M. A. Vander Stappen conteste la modification de la base de calcul de sa pension, sur base de la loi du 21 mai 1991.	3 (1993-1994)	1. — Bij verzoekschrift gedagtekend Brussel, 12 november 1993, betwist de heer A. Vander Stappen de wijziging van de berekeningsbasis van zijn pensioen, op grond van de wet van 21 mei 1991. BESLISSING VAN DE COMMISSIE VOOR DE VERZOEKSCHRIFTEN : <i>Verzonden naar de minister van Pensioenen.</i>
Article 95, 6 du Règlement de la Chambre : “ 6. Les secrétaires renvoient les pétitions soit à la commission des pétitions soit aux commissions saisies d'un projet de loi ou d'une proposition à laquelle la pétition se rapporte, ou en décident le dépôt sur le bureau de la Chambre. ”		Artikel 95, 6 van het Reglement van de Kamer : “ 6. De secretarissen verzenden de verzoekschriften, hetzij naar de commissie voor de verzoekschriften, hetzij naar de commissie die een wetsontwerp of een voorstel te behandelen heeft waarop het verzoekschrift in kwestie betrekking heeft; ofwel beslissen zij dat ze bij de Kamer ter tafel worden gelegd. ”
Article 96, 1, 3 et 4 du Règlement de la Chambre : “ 1. La commission des pétitions décide, suivant le cas, soit de renvoyer les pétitions à un ministre ou à une autre commission de la Chambre, soit de les déposer sur le bureau de la Chambre, soit de les classer purement et simplement. ... 3. Dans les huit jours de la distribution du feuilleton, tout membre de la Chambre peut demander qu'il soit fait rapport sur une pétition. Cette demande est transmise à la conférence des présidents qui statue sur la recevabilité. 4. Passé ce délai, ou en cas de refus de la conférence des présidents, les décisions de la commission des pétitions sont définitives. ”		Artikel 96, 1, 3 en 4 van het Reglement van de Kamer : “ 1. Naargelang van het geval, beslist de commissie voor de verzoekschriften, ofwel de verzoekschriften te verwijzen naar de minister of naar een andere commissie van de Kamer, ofwel ze bij de Kamer ter tafel te leggen, ofwel ze eenvoudig te seponeren. ... 3. Binnen acht dagen na de ronddeling van de lijst mag ieder lid van de Kamer vragen, dat over een of ander verzoekschrift verslag zal worden uitgebracht. Deze vraag wordt doorgegeven aan de conferentie van voorzitters, die oordeelt over de ontvankelijkheid ervan. 4. Wanneer de gestelde termijn is verstrekken, of wanneer de conferentie van voorzitters de vraag heeft afgewezen, zijn de beslissingen van de commissie voor de verzoekschriften onherroepelijk. ”

(*) Troisième session de la 48^e législature.

(*) Derde zitting van de 48^e zittingsperiode.

DECISIONS	Numéros du répertoire des pétitions — Nummers van het register voor de verzoekschriften	BESLISSINGEN
2. — Par pétition datée de Tubize, le 5 décembre 1993, M. D. Lumbe Selemany décrit la tragique situation vécue par la population zaïroise. DÉCISION DE LA COMMISSION DES PÉTITIONS : <i>Renvoi au Ministre des Affaires étrangères.</i>	4 (1993-1994)	2. — Bij verzoekschrift gedagtekend Tubeke, 5 december 1993, beschrijft de heer D. Lumbe Selemany de tragische toestand die het Zaïrese volk beleeft. BESLISSING VAN DE COMMISSIE VOOR DE VERZOEKSCRIFten : <i>Verzonden naar de minister van Buitenlandse Zaken.</i>
3. — Par pétition datée de Malines, le 9 décembre 1993, M. J. Tonnœyr demande que le vagabondage soit à nouveau rendu punissable. DÉCISION DE LA COMMISSION DES PÉTITIONS : <i>Renvoi au Ministre de la Justice.</i>	5 (1993-1994)	3. — Bij verzoekschrift gedagtekend Mechelen, 9 december 1993, vraagt de heer J. Tonnœyr dat de bedelarij opnieuw strafbaar gesteld wordt. BESLISSING VAN DE COMMISSIE VOOR DE VERZOEKSCRIFten : <i>Verzonden naar de minister van Justitie.</i>
4. — Par pétition datée de Louvain, le 9 décembre 1993, M. B. Puvrez s'oppose, avec 3 300 autres cosignataires, à l'allongement du délai d'attente en matière d'allocations de chômage et demande que l'on prévienne des abus en matière de jeunes ainsi que l'abaissement des cotisations sociales à charge de l'employeur. DÉCISION DE LA COMMISSION DES PÉTITIONS : <i>Renvoi au Ministre de l'Emploi et du Travail.</i>	6 (1993-1994)	4. — Bij verzoekschrift gedagtekend Leuven, 9 december 1993, verzet de heer B. Puvrez zich samen met 3 300 andere ondertekenaars tegen de verlenging van de wachttijd voor werkloosheidssuitkeringen en vraagt hij misbruiken inzake jongeren alsmede een verlaging van de sociale werkgeversbijdrage te voorkomen. BESLISSING VAN DE COMMISSIE VOOR DE VERZOEKSCRIFten : <i>Verzonden naar de minister van Tewerkstelling en Arbeid.</i>
5. — Par pétition datée de Bruxelles, le 11 décembre 1993, M. A. De Neve décrit sa situation personnelle difficile en tant que pensionné. DÉCISION DE LA COMMISSION DES PÉTITIONS : <i>Renvoi au Ministre des Pensions.</i>	7 (1993-1994)	5. — Bij verzoekschrift gedagtekend Brussel, 11 december 1993, beschrijft de heer A. De Neve zijn moeilijke persoonlijke situatie als gepensioneerde. BESLISSING VAN DE COMMISSIE VOOR DE VERZOEKSCRIFten : <i>Verzonden naar de minister van Pensioenen.</i>
6. — Par pétition datée de Lille (France), le 10 décembre 1993, M. G. Cappellano dénonce le non-paiement de primes de licenciement et de salaires par le Fonds d'indemnisation des travailleurs licenciés en cas de fermeture d'entreprises. DÉCISION DE LA COMMISSION DES PÉTITIONS : <i>Renvoi au Ministre de l'Emploi et du Travail.</i>	8 (1993-1994)	6. — Bij verzoekschrift gedagtekend Rijsel (Frankrijk), 10 december 1993, kant de heer G. Cappellano zich tegen de niet-uitbetaling van ontslagpremies en wedden door het Fonds tot vergoeding van de in geval van sluiting van ondernemingen ontslagen werk nemers. BESLISSING VAN DE COMMISSIE VOOR DE VERZOEKSCRIFten : <i>Verzonden naar de minister van Tewerkstelling en Arbeid.</i>
7. — Par pétition datée de Berlaar, le 5 janvier 1994, le Conseil communal transmet une motion relative à des irrégularités dans le	9 (1993-1994)	7. — Bij verzoekschrift gedagtekend Berlaar, 5 januari 1994, zendt de gemeenteraad een motie over betreffende onregelmatighe-

DECISIONS	Numéros du répertoire des pétitions — Nummers van het register voor de verzoekschriften	BESLISSINGEN
dossier des autobus de la SRWT et du traitement illégal de la région.		den in het autobussendossier van de « SRWT » en over de onwettige behandeling van de streek. BESLISSING VAN DE COMMISSIE VOOR DE VERZOEKSCRIFTEN : <i>Verzonden naar de eerste minister.</i>
DÉCISION DE LA COMMISSION DES PÉTITIONS : <i>Renvoi au Premier Ministre.</i>		
8. — Par pétition datée de Malines, le 27 janvier 1994, M. J. Tonnoeyr demande la levée de l'immunité de tous les parlementaires.	10 (1993-1994)	8. — Bij verzoekschrift gedagtekend Mechelen, 27 januari 1994, vraagt de heer J. Tonnoeyr dat de onschendbaarheid van alle parlementsleden opgeheven wordt. BESLISSING VAN HET BUREAU : <i>Verzonden naar de Commissie voor de Herziening van de Grondwet, voor de Institutionele Hervormingen en voor de Regeling van Conflicten.</i>
DÉCISION DU BUREAU : <i>Renvoi à la Commission de Révision de la Constitution, des Réformes institutionnelles et du Règlement des Conflits.</i>		
9. — Par pétition datée de Stembert, le 2 février 1994, M. A. Thurion demande la révision du montant de sa pension.	11 (1993-1994)	9. — Bij verzoekschrift gedagtekend Stembert, 2 februari 1994, vraagt de heer A. Thurion dat zijn pensioenbedrag herzien wordt. BESLISSING VAN DE COMMISSIE VOOR DE VERZOEKSCRIFTEN : <i>Verzonden naar de minister van Pensioenen.</i>
DÉCISION DE LA COMMISSION DES PÉTITIONS : <i>Renvoi au Ministre des Pensions.</i>		
10. — Par pétition datée de Bouffioulx, le 8 février 1994, M. A. Chapaux fait parvenir à la Chambre son essai « La crise, solution par l'absurde ».	12 (1993-1994)	10. — Bij verzoekschrift gedagtekend Bouffioulx, 8 februari 1994, zendt de heer A. Chapaux zijn essay omtrent « De crisis, een oplossing ex absurdo » aan de Kamer over. BESLISSING VAN HET BUREAU : <i>Neerlegging ter tafel bij de Kamer.</i>
DÉCISION DU BUREAU : <i>Dépôt sur le Bureau de la Chambre.</i>		
11. — Par pétition datée de Berchem, le 20 février 1994, M. R. Vandenberghe se plaint du traitement lent d'une affaire judiciaire.	13 (1993-1994)	11. — Bij verzoekschrift gedagtekend Berchem, 20 februari 1994, beklaagt de heer R. Vandenberghe zich over de trage behandeling van een rechtszaak. BESLISSING VAN DE COMMISSIE VOOR DE VERZOEKSCRIFTEN : <i>Verzonden naar de minister van Justitie.</i>
DÉCISION DE LA COMMISSION DES PÉTITIONS : <i>Renvoi au Ministre de la Justice.</i>		
12. — Par pétition datée de Villers-l'Evêque, le 17 février 1994, M. M. Sauvage se plaint d'une décision de licenciement prise par « La Poste ».	14 (1993-1994)	12. — Bij verzoekschrift gedagtekend Villers-l'Evêque, 17 februari 1994, beklaagt de heer M. Sauvage zich over een ontslagregeling getroffen door « De Post ». BESLISSING VAN DE COMMISSIE VOOR DE VERZOEKSCRIFTEN : <i>Verzonden naar de minister van Verkeerswezen en Overheidsbedrijven.</i>
DÉCISION DE LA COMMISSION DES PÉTITIONS : <i>Renvoi au Ministre des Communications et des Entreprises publiques.</i>		
13. — Par pétition datée de Bruxelles, le 2 mars 1994, M. E. Verheggen demande que sa demande de reconnaissance en tant que résistant et volontaire de guerre soit reconstruite.	15 (1993-1994)	13 — Bij verzoekschrift gedagtekend Brussel, 2 maart 1994, vraagt de heer E. Verheggen dat zijn aanvraag tot erkenning als verzetsman en oorlogsvrijwilliger herzien wordt.

DECISIONS	Numéros du répertoire des pétitions — Nummers van het register voor de verzoekschriften	BESLISSINGEN
DÉCISION DE LA COMMISSION DES PÉTITIONS : <i>Renvoi à la Commission de la Santé publique et de l'Environnement.</i>		BESLISSING VAN DE COMMISSIE VOOR DE VERZOEKSCRIFTEN : <i>Verzonden naar de Commissie voor de Volksgezondheid en het Leefmilieu.</i>
14. — Par pétition datée de St.-Michiels (Bruges), le 7 mars 1994, M. H. Caesteker, Président de la Fraternelle du 1 ^{er} Bon. Fus., déclare s'opposer à une mesure d'amnistie générale. DÉCISION DU BUREAU : <i>Renvoi à la Commission de la Justice.</i>	16 (1993-1994)	14. — Bij verzoekschrift gedagtekend St.-Michiels (Brugge), 7 maart 1994, verklaart de heer H. Caesteker, Voorzitter van de Verbroedering 1 ^e Bon. Fus., zich te verzetten tegen een algemene amnestiemaatregel. BESLISSING VAN HET BUREAU : <i>Verzonden naar de Commissie voor de Justitie.</i>
15. — Par pétition datée de Nimy, le 31 mars 1994, M. S. Raoul se plaint du coût des soins médicaux. DÉCISION DE LA COMMISSION DES PÉTITIONS : <i>Renvoi au Ministre des Affaires sociales.</i>	17 (1993-1994)	15. — Bij verzoekschrift gedagtekend Nimy, 31 maart 1994, beklaagt de heer S. Raoul zich over de kosten van medische verzorging. BESLISSING VAN DE COMMISSIE VOOR DE VERZOEKSCRIFTEN : <i>Verzonden naar de minister van Sociale Zaken.</i>
16. — Par pétition datée de Malines, le 30 mars 1994, M. J. Tonnoeyr demande que les candidats aux élections présentent un certificat de bonne vie et mœurs. DÉCISION DE LA COMMISSION DES PETITIONS : <i>Renvoi au Ministre de l'Intérieur.</i>	18 (1993-1994)	16. — Bij verzoekschrift gedagtekend Mechelen, 30 maart 1994, vraagt de heer J. Tonnoeyr dat kandidaten voor verkiezingen een bewijs van goed zedelijk gedrag zouden voorleggen. BESLISSING VAN DE COMMISSIE VOOR DE VERZOEKSCRIFTEN : <i>Verzonden naar de minister van Binnenlandse Zaken.</i>
17. — Par pétition datée d'Alost, le 2 mai 1994, M. W. Podevijn demande une révision de l'article 1bis des lois coordonnées sur la milice. DÉCISION DE LA COMMISSION DES PÉTITIONS : <i>Renvoi au Ministre de la Défense nationale.</i>	19 (1993-1994)	17. — Bij verzoekschrift gedagtekend Aalst, 2 mei 1994, vraagt de heer W. Podevijn een herziening van artikel 1bis van de gecoördineerde dienstplichtwetten. BESLISSING VAN DE COMMISSIE VOOR DE VERZOEKSCRIFTEN : <i>Verzonden naar de minister van Landsverdediging.</i>
18. — Par pétition datée de Malines, le 3 mai 1994, M. J. Tonnoeyr s'oppose à une éventuelle légalisation de la prostitution. DÉCISION DE LA COMMISSION DES PÉTITIONS : <i>Renvoi à la Commission de la Justice.</i>	20 (1993-1994)	18. — Bij verzoekschrift gedagtekend Mechelen, 3 mei 1994, verzet de heer J. Tonnoeyr zich tegen een eventuele legalisering van de prostitutie. BESLISSING VAN DE COMMISSIE VOOR DE VERZOEKSCRIFTEN : <i>Verzonden naar de Commissie van de Justitie.</i>
19. — Par pétition datée de Bruxelles, le 30 mars 1994, Mme J. Thessin formule des	21 (1993-1994)	19. — Bij verzoekschrift gedagtekend Brussel, 30 maart 1994, formuleert

DECISIONS	Numéros du répertoire des pétitions — Nummers van het register voor de verzoekschriften	BESLISSINGEN
<p>propositions en matière de fiscalité et de sécurité sociale.</p> <p>DÉCISION DE LA COMMISSION DES PÉTITIONS :</p> <p><i>Renvoi au Ministre des Finances et au Ministre des Affaires sociales.</i></p> <p>20. — Par pétition datée de Bonheiden-Rijmenam, le 27 avril 1994, le Conseil de la Jeunesse réagit à la suite de la condamnation de responsables de mouvements de jeunesse à Bruges.</p> <p>DÉCISION DE LA COMMISSION DES PÉTITIONS :</p> <p><i>Renvoi au Premier Ministre et au Ministre de la Justice.</i></p>		<p>Mevr. J. Thessin voorstellen met betrekking tot fiscaliteit en sociale zekerheid.</p> <p>BESLISSING VAN DE COMMISSIE VOOR DE VERZOEKSCRIFTEN :</p> <p><i>Verzonden naar de minister van Financiën en naar de minister van Sociale Zaken.</i></p> <p>20. — Bij verzoekschrift gedagtekend Bonheiden-Rijmenam, 27 april 1994, reageert de Jeugdraad naar aanleiding van de veroordeling van jeugdleiders te Brugge.</p> <p>BESLISSING VAN DE COMMISSIE VOOR DE VERZOEKSCRIFTEN :</p> <p><i>Verzonden naar de eerste minister en naar de minister van Justitie.</i></p>
	22 (1993-1994)	